KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2993/73

af 31. oktober 1973

om visse foranstaltninger, der skal træffes som følge af de konjunkturmæssige foranstaltninger, som er truffet i Italien for så vidt angår sukker

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2959/73 af 31. oktober 1973 om fastsættelse af visse konjunkturbestemte foranstaltninger inden for sukkersektoren i Italien, som følge af udviklingen i den monetære situation [1], særlig artikel 3, og

ud fra følgende betragtninger:

Uden hensyn til fastsættelsen af en ny repræsentativ kurs for den italienske lire, opretholdes priserne for sukker på det niveau i italienske lire, der var gældende den 31. oktober 1973; de beløb, der er fastsat inden for denne sektor, tilpasses under hensyntagen til den indvirkning, som opretholdelsen af de italienske priser på det niveau, der var gældende den 31. oktober 1973, har;

de beløb, de skal tilpasses, bør fastsættes nærmere;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for sukker,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

For følgende beløb udtrykt i regningsenheder i fællesskabsbestemmelserne for så vidt angår sukker anvendes i Italien en koefficient på 0,9615:

1. sikkerhedsstillelser;
2. beløb fastsat inden for rammerne af intervention i form af opkøb;
3. afgifts- og refusionsbeløbet fastsat inden for rammerne af udligning af lageromkostninger;
4. denatureringspræmie;
5. produktionsrestitutioner;
6. de i artikel 34 i forordning nr. 1009/67/EØF [2] omhandlede støtte;
7. beløbene for udligning i producentleddet, ligesom beløbet omhandlet i artikel 6 stk. 2 i forordning (EØF) nr. 700/73 [3];
8. det beløb, som sukkerfabrikanten i medfør af artikel 27, stk. 4, i forordning nr. 1009/67/EØF skylder sukkerroedyrkeren;
9. det beløb, hvormed sukkerroedyrkerne deltager i lageromkostningerne i tilfælde af overførsel;
10. raffineringsstøtten for råsukker indført fra oversøiske franske departementer.

Artikel 2

De priser på sukkerroer, der er anført i italienske lire i sukkerroeleverings-kontrakterne, opretholdes på deres niveau fra 31. oktober 1973.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 31. oktober 1973.

På Kommissionens vegne

François-Xavier ORTOLI

Formand

---

[1] Se side 3 i denne Tidende.

[2] EFT nr. L 308 af 18. 12. 1967, s. 1.

[3] EFT nr. L 67 af 14. 3. 1973, s. 12.